



Un día en Ciudad de México

UN DÍA, UNA CIUDAD, UNA HISTORIA

ÍNDICE

<i>Diccionario visual</i>	p. 4
CAPÍTULO 1	p. 6
ACTIVIDADES	p. 12
APUNTES CULTURALES	p. 14

<i>Diccionario visual</i>	p. 16
CAPÍTULO 2	p. 18
ACTIVIDADES	p. 24
APUNTES CULTURALES	p. 26

<i>Diccionario visual</i>	p. 28
CAPÍTULO 3	p. 30
ACTIVIDADES	p. 36
APUNTES CULTURALES	p. 38

<i>Diccionario visual</i>	p. 40
CAPÍTULO 4	p. 42
ACTIVIDADES	p. 46
APUNTES CULTURALES	p. 48

GLOSARIO	p. 50
APUNTES CULTURALES (traducción)	p. 52

¡Comparte tus fotos y vídeos de la ciudad!

#undiaenciudaddemexico

Audios y soluciones de las actividades en
difusion.com/ciudaddemexico.zip

Diccionario Visual *Capítulo 1*



Fotografía



Tesoro



Bandera



Taza



Pantalla



Sofá



Palacio



Ojos rasgados



Pelo



Libro



Camiseta



Pijama



(Teléfono) móvil

CAPÍTULO 1

¡Por fin¹ ha llegado el día! Hoy Miyuki y Raúl tienen una cita, como en los viejos tiempos. Viven en México desde hace más de tres meses, pero, hasta hoy, no han tenido ni un solo día de tranquilidad.

Miyuki y Raúl son pareja desde hace más de cuatro años. Ella es japonesa y tiene 29 años; él es mexicano y tiene 32. Ambos² son ingenieros y se conocieron trabajando en una empresa informática, en Japón. Raúl y Miyuki han dejado sus trabajos y se han mudado a México, el país natal de Raúl, porque Miyuki ha recibido una importante oferta de trabajo en una multinacional y porque Raúl necesita tiempo para su proyecto personal: un videojuego de realidad aumentada³ para teléfonos móviles.

La comunidad extranjera

Actualmente, viven en México alrededor de un millón de inmigrantes. Las comunidades extranjeras con mayor número de habitantes en el país son Estados Unidos, España y Guatemala. Japón, el país de Miyuki, ocupa el puesto 25 en esta clasificación.



Los primeros meses de Miyuki en el país norteamericano han sido muy estresantes: primero, el traslado a su nueva casa y, después, las obligaciones de su nuevo empleo. ¡Pero por fin tiene tiempo libre! Este domingo, Miyuki no tiene que ir a ninguna reunión, ni escribir ningún informe⁴, ni solucionar ningún problema... Este domingo, por fin, es para ella y su pareja. Pero Miyuki no sabe que Raúl está terminando su videojuego y que estos días está muy ocupado.

El videojuego para teléfono móvil de Raúl es una aplicación que reparte tesoros por la ciudad. El usuario tiene que encontrar los tesoros enfocando⁵ a su alrededor desde la pantalla de su teléfono móvil. Los tesoros pueden ser diferentes cosas: desde su canción favorita hasta una fotografía donde ha sido etiquetado⁶. ¡Es como un viaje por la historia de tu propia vida!

Pero el juego no solo tiene tesoros: también tiene logros⁷ por desbloquear⁸. Estos logros son retos⁹ para el jugador en su propia vida. Cosas que siempre ha querido hacer y nunca se ha atrevido¹⁰. Con el juego de Raúl, ganas puntos por desbloquear los logros de tu propia vida. La realidad aumentada es eso: convertir la vida en un videojuego.

Raúl está muy emocionado por terminarlo. Hace dos días que juega constantemente a su videojuego. No quiere ningún fallo¹¹. Hoy, sin embargo, no puede jugar. Le ha prometido un día especial a Miyuki. Ella necesita respirar¹², descansar ¡y conocer la ciudad! Su novia no ha paseado nunca por el centro de la ciudad. Solo ha ido de casa al trabajo y del trabajo a casa.

Son las nueve y media de la mañana. Raúl sale de la habitación y encuentra a Miyuki en el sofá. Lleva un pijama de color rosa y una camiseta vieja de Hello Kitty. Tiene una taza de café en una mano y un libro de Juan Rulfo en la otra. Está leyendo, concentrada.

— ¿Juan Rulfo? — dice Raúl, a modo de saludo.

— ¡Buenos días! — responde Miyuki.

— ¿Entiendes algo de lo que hay en esa novela?

— ¡Sí! Casi todo, ¿por qué?

— Porque yo soy mexicano y no entiendo a Rulfo.

— Pero yo soy más inteligente que tú — responde Miyuki, riéndose.

— Ja. Mira cómo me río. Ja y ja.

— ¡Hoy es nuestro día! — dice Miyuki.

— Sí. Desayunamos algo y salimos, ¿de acuerdo?

— ¡De acuerdo!

— ¿Qué quieres ver primero? — pregunta Raúl.

— Quiero verlo todo — responde Miyuki.

— No se puede ver todo en un día. Esta ciudad es gigantesca — dice Raúl—. Vamos a empezar por su corazón.

— ¿Cuál es el corazón de esta ciudad? — pregunta Miyuki.

— El Zócalo — responde Raúl.

Raúl mira a Miyuki, la contempla: su pelo negro, liso, suelto; sus ojos rasgados; su pequeña nariz... Luego, se acuerda de su videojuego y, mientras mira a su chica con ojos enamorados, piensa en su creación.

A las once y media de esta mañana de domingo, Raúl y Miyuki llegan a la plaza de la Constitución, también llamada El Zócalo.

Durante todo el trayecto¹³ que han hecho en metro, Raúl ha estado pensando en su videojuego. Todavía no está perfecto. Todavía tiene que probar algún logro por desbloquear y comprobar si todo funciona correctamente. No puede quitarse de la cabeza uno de los logros que ha programado. Hoy quiere comprobar si ese logro está bien diseñado, pero le ha prometido a Miyuki que no va a tocar el teléfono móvil en todo el domingo. No sabe qué hacer... Raúl no ha escuchado casi nada de lo que le ha dicho Miyuki. A sus preguntas, solo ha respondido “sí”, “no” o “no lo sé”.

Miyuki ha visto que su chico está ausente, y piensa que, seguramente, está pensando en el videojuego. Está un poco molesta por esa razón. Ella quiere disfrutar de su día sin preocupaciones, y no entiende por qué Raúl no puede desconectar al menos un día de su aplicación. Ese juego de realidad aumentada convierte su amor en algo menos importante. La vida que comparten es ahora una realidad disminuida.



El Zócalo

Es la plaza principal de la ciudad. Tiene una forma casi rectangular y en ella se encuentran edificios tan importantes como la Catedral Metropolitana o el Palacio Nacional. Está en el centro histórico y es el lugar donde se celebran la mayoría de manifestaciones y concentraciones ciudadanas.

Ahora están delante de una enorme bandera de México, en el centro de la plaza. Miyuki mira a su alrededor, maravillada ante las impresionantes obras arquitectónicas que hay allí. A un lado, la Catedral Metropolitana, a otro lado, el Antiguo Palacio del Ayuntamiento¹⁴. Detrás de ellos, el Palacio Nacional.

— Es impresionante — dice Miyuki.

Mira a Raúl, que tiene la mirada perdida. No ha escuchado lo que le ha dicho.

— Raúl...

— ...

— ¡Raúl!

Raúl reacciona. Mira a su novia y responde:

— ¿Sí?

— ¿En qué estás pensando?

— ¿Eh? En nada...

— No me escuchas. ¿Estás pensando en el videojuego?

— ...

— ¡Raúl!

— ¡Sí! Es que lo estoy terminando...

— ¡Pero hoy es nuestro día!

Miyuki pone una cara muy divertida cuando se enfada. Cada palabra que sale de su boca es una maravillosa diversión para Raúl. Es una chica adorable, pero a veces puede ser un poco egoísta¹⁵. Solo piensa en ella, en sus preocupaciones; no entiende que él también tiene sus propias preocupaciones.

— Ya, pero ¿por qué precisamente hoy es el día para nosotros, Miyuki?

— ¿Cómo?

—Ya me oíste. ¿Por qué es este domingo y no otro día?

—Hoy no tengo ninguna reunión, ya lo sabes.

—Sí, ya lo sé. ¿Pero has pensado en mí?

—¡Tú nunca tienes reuniones! Trabajas por tu cuenta —responde Miyuki.

—¡Pero también tengo responsabilidades! ¡También tengo cosas que hacer!

—Solo es un videojuego...

Raúl da un paso atrás. Quiere estar lejos de Miyuki. Se siente enojado con ella. Piensa que le ha faltado al respeto¹⁶. Ella se da cuenta de¹⁷ su error y dice:

—Raúl, perdona...

—Tranquila. Me ha quedado claro lo que piensas de mi trabajo.

Raúl se aleja de Miyuki. Ella se queda de pie¹⁸, quieta¹⁹, delante de la bandera de México. Allí, sin mover ni un dedo²⁰, puede ver cómo su novio camina hacia la salida de El Zócalo, cómo coge el teléfono móvil y echa a correr.

Raúl, por su parte, se ha alejado de Miyuki y piensa que enfadarse con ella ha sido la mejor estrategia para mirar su teléfono móvil. En la pantalla aparece este mensaje:



Mientras Raúl corre hacia su nuevo tesoro, Miyuki piensa: “¡Solo ha tardado cinco segundos en olvidarse de mí!”

ACTIVIDADES

CAPÍTULO 1

1

Raúl y Miyuki empiezan este domingo con diferentes preocupaciones. Indica si las siguientes frases hablan de Miyuki, de Raúl o de ambos.

	Raúl	Miyuki
Tiene una reunión la semana que viene.		
Quiere terminar su proyecto lo antes posible.		
Necesita un día de descanso.		
Necesita tiempo para su trabajo.		
Está perfeccionando su español.		
No entiende completamente la literatura de Juan Rulfo.		
Quiere conocer los tesoros de la ciudad.		
Quiere encontrar sus tesoros en la ciudad.		
Ha empezado en una nueva empresa hace poco tiempo.		
Ha trabajado en una multinacional.		
Trabaja en una multinacional.		

2

Completa el siguiente texto usando la forma adecuada de los verbos *ser*, *estar* o *haber*.

El Zócalo _____ la plaza principal de México y _____ en el centro histórico de Ciudad de México. En El Zócalo _____ varios edificios importantes:

-
- El Palacio Nacional _____ la sede del gobierno de México. _____ en el lado este de la plaza de la Constitución (que _____ el nombre oficial de El Zócalo).
 - La Catedral Metropolitana _____ en el lado norte de la plaza. _____ la catedral más grande de Latinoamérica.
 - El Antiguo Palacio del Ayuntamiento _____ en el lado sur de la plaza. _____ el edificio más antiguo de los tres.

3

Raúl solo piensa en su videojuego, por eso sus respuestas son breves. Escribe cada pregunta de Miyuki en su lugar correspondiente.

¿Por qué?

¿En qué piensas?

¿Has terminado ya tu videojuego?

¿El Zócalo es la plaza más grande de la ciudad?

Miyuki: _____

Raúl: Sí. No hay otra más grande.

Miyuki: _____

Raúl: Todavía no.

Miyuki: _____

Raúl: Porque no he tenido tiempo.

Miyuki: _____

Raúl: En nada.
